

**Zeitschrift:** Pionier : Zeitschrift für die Übermittelungstruppen

**Herausgeber:** Eidg. Verband der Übermittelungstruppen; Vereinigung Schweiz. Feld-Telegraphen-Offiziere und -Unteroffiziere

**Band:** 52 (1979)

**Heft:** 5

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

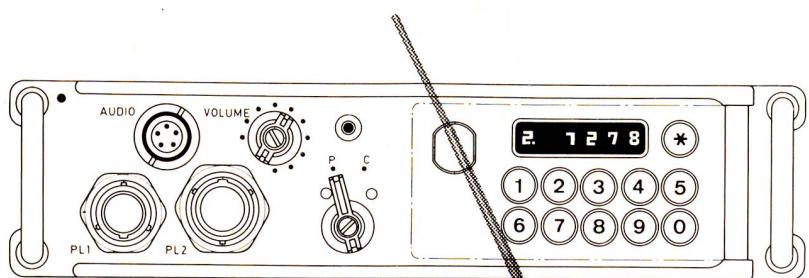
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Das digitale Sprachverschlüsselungsgerät  
CRYPTOVOX CVX-396 lässt sich unmittelbar

ohne jede Modifikation an Ihr Militärfunkgerät,  
wie zum Beispiel PRC-77 oder VRC-12,  
anschliessen. Das CVX-396, das eigens für  
taktische Zwecke entwickelt wurde, ist das  
zurzeit modernste taktische Sprachverschlüsselungsgerät.

Die CRYPTO AG befasst sich ausschliesslich mit der  
Entwicklung und Fertigung von Chiffriergeräten.

Seit Jahrzehnten lösen wir Sicherheitsprobleme  
für Kunden in über 90 Ländern der Welt.



Postfach A-163 · CH-6301 Zug/Schweiz · Telefon: 042 38 15 44 · Telex: 78 702

Eléments et batteries  
pour appareils à transistors  
Elemente und Batterien  
für Transistorgeräte

### Série transistor long-life



Capacité Sécurité Fraîcheur  
Kapazität Sicherheit Frische



LECLANCHÉ SA - YVERDON



## Ein Inserat:

Der PIONIER erreicht mit einer einzigen Ausgabe 3800 Leser:

Fachleute der Elektronik und  
Nachrichtentechnik  
Industrie und Handel  
Militärische Stellen  
PTT-Verwaltung  
Polizei- und Sicherheitsorgane  
Rettungsdienste und Zivilschutz

## Werbewirksam und kostengünstig

Chiffriergeräte  
Datenverarbeitungsanlagen  
Elektronische Komponenten  
Funkgeräte  
Installationsmaterial  
Messgeräte  
Stellenanzeigen  
Stromversorgungsanlagen  
Telefonanlagen  
Zeitsysteme

1/2 Seite 184 x 130 mm  
oder  
90 x 265 mm Fr. 386.—

1/4 Seite 90 x 130 mm Fr. 203.—

1/8 Seite 90 x 62 mm Fr. 106.—

Bitte senden Sie uns die kostenlosen  
Werbeunterlagen

Firma \_\_\_\_\_  
Zuständig \_\_\_\_\_  
Strasse \_\_\_\_\_  
PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Verlangen Sie unsere kostenlosen  
Werbeunterlagen bei:

Redaktion PIONIER  
Postfach  
CH-8026 Zürich